



--N°4--

MESSAGERIE*

AUTUNNO INVERNO - AUTUMN WINTER 2012



PAUL GETTY III, PLINIO DE MARTIIS, ETTORE SOTTSASS, MICK JAGGER, NAOMI CAMPBELL, WIM WENDERS, JIMI HENDRIX, ANDY WARHOL, DAVID OWIE, DAVID CASSIDY, ROMA PIAZZA NAVONA, DIVORCE LAW, GIANNI AGNELLI

MESSAGERIE

TRIBUTE TO PAUL GETTY

AUTUMN WINTER 2012



CONTENTS

6/7 CONCEPT
AUTUMN WINTER 2012

8/9 WHO IS WHO?
PAUL GETTY III

10/11 ART
THE TURTLE

12/27 ADVERTISING

28/53 KEY OUTFITS

54/55 ICONS

CONCEPT

MESSAGERIE

AI 2012

Una collezione in cui il valore del dettaglio, l'eccellenza artigianale e i riferimenti creativi sono interpretati in un'eleganza sartoriale ma disinvolta, che coniuga lo spirito urbano e le contaminazioni più eclettiche di un instancabile globetrotter moderno. Un uomo dallo stile raffinato, impeccabile, eppure libero ed eccentrico. Un nuovo dandy bohémien che ricorda alcune foto rubate e le immagini di personaggi sempre attuali, come Paul Getty III, assiduo protagonista del jet set internazionale negli anni '70, icona di uno stile personale, in equilibrio perfetto tra sofisticazione formale e nonchalance casual



Belli e maledetti i "ragazzi di Messagerie" cercano di dare un senso alla loro vita; raffinati e grunge hanno un'attitudine disinvolta nella capacità di mescolare e cercare uno stile molto personale, sfruttando tessuti primi novecento, giacche sartoriali in velluto stampato intrise di colori blu, nero pece, bordeaux, capospalla in maglia oversize, camicie dandy, svelando un vocabolario di lusso intellettuale da nuovi Paul Getty.

Cappotti sfoderati dalle linee oversize, giacche militari dai dettagli prussiani, peacoat in maglia oversize, doppio petto da esteta, blazer dalle linee brevi e svuotate di volume da indossare sopra pantaloni dai dettagli equestri con pinces sui fianchi e stretti a scendere.

Camicie con piccoli colli oppure guru, più lunghe sul retro, da playboy consumato mai pronto a rinunciare all'ultima serata, indossata su pantaloni con banda a taglio vivo sul lato e capospalla dai dettagli militari.

Black-out trasversale. Rilettura del mondo tuxedo in chiave hippy grunge. Smoking jacket in velluto impalpabile. Lane finissime e semi lucide, trench e blazer con rever interamente borchiati, cappotti con dettagli smoking in pelle, camicie con plastron e bottoni gioiello.

Velluti stampati e jacquard, lane pettinate con micro disegni cravatta, tessuti inglesi, shetland, fustagno e harris tweed. Maglie infeltrite per capospalla a taglio vivo. Pelle dall'immagine vintage, maglieria con mutazioni lusso/grunge dalle lavorazioni importanti, volutamente infeltrite o impalpabili per pullover leggeri come intimo.

Una nuova voglia di materiali per borse di derivazione viaggio, dalla grande artigianalità, per mescolare in un unico pezzo diversi materiali lanieri infeltriti e ricuciti tra nuance di rosso, blu, verde bosco, terra di Siena e cuoio. Cinture in pelle vegetale, morbide, ingrassate con dettagli equitazione quasi a voler evocare la voglia di fuga su una diligenza.



TRIBUTE TO PAUL GETTY



A collection in which the value of the detail, the excellent craftsmanship and creative references are interpreted in sartorial elegance but casual, which combines the urban spirit and the most eclectic influences of a tireless globetrotter modern. A man with a refined style, impeccable and yet free and eccentric. A new dandy bohemian reminiscent of some stolen photos and images of timeless characters like Paul Getty III, a regular star of the international jet set in the '70s, an icon of personal style, a perfect balance between sophistication formal and casual nonchalance

The beautiful and damned "Messagerie boys" try to make sense of their lives; refined and grunge they have an easy aptitude for the ability to mix and look for a very personal style, taking advantage of early twentieth century fabrics, tailored jackets in printed velvet soaked in color blue, pitch black, burgundy, oversized knit outerwear, dandy shirts, revealing a new vocabulary of intellectual luxury

typical of a new Paul Getty. Unlined oversize coats, military jackets with Prussian details, knitted oversize pea-coat, double-breasted jacket as an aesthete, blazers with short lines and empty volume to be worn over pants with

pleats on the hips, equestrian details and narrow bottom. Shirts with small collars, or guru, longer on the back, as an expert playboy never ready to give up last night, worn over trousers with an edge-to-edge stripe on the side and outerwear with the military details. Cross black-out. Hippie and grunge reinterpretation of tuxedo world.

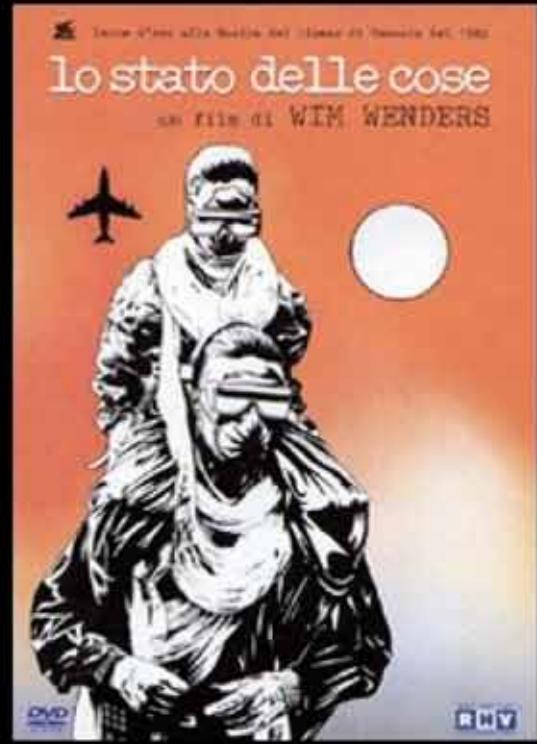
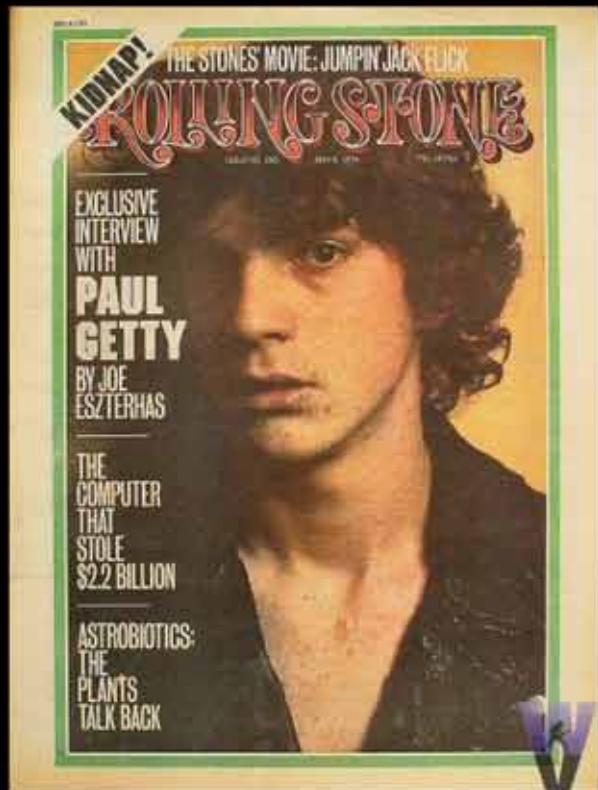
Impalpable velvet smoking jacket. Fine and semi-shiny wool, trench coats and blazers with fully studded lapels, coats with tuxedo leather details, jewel buttons and shirts with a plastron.

Printed and jacquard velvets, combed wools with micro tie patterns, English fabrics, Shetland, moleskin and Harris tweed. Felted edge-to edge outerwear.

Vintage looking leather, knitwear with important details and changes luxury/grunge, intentionally felted or impalpable, light as underwear.

A new desire for materials for traveling handbags, with great craftsmanship, mixing different felted wooly materials in one piece and sewed up, with shades of red, blue, forest green, Sienna brown, and buff.

Vegetal leather belts, soft, with equestrian details as if to evoke the desire to escape on a stagecoach..



WHO IS PAUL GETTY III?

Anticipatore, estremo, ribelle, Paul Getty III rappresenta perfettamente un decennio di storia italiana. Nipote del celebre milionario sceglie di vivere giorni senza regole caratterizzati da eccessi e limiti. Piazza Navona a Roma è la sua casa, il luogo in cui insieme a artisti e giovani consuma abitualmente mix di droghe e alcool.

Da subito simbolo di un dress code nuovo, anticipatore, viene segnato da un rapimento invasivo che lo porterà ad una fama estesa. Protagonista della cronaca mondana dell'epoca, nel 1982 partecipa anche a un film di Wim Wenders.

Con la stessa semplicità con la quale vende collanine in piazza a Roma, così indossa capi e atteggiamenti che bruciano anni e tappe. Come Plinio de Martiis fece con l'arte contemporanea rompendo schemi e vecchi sistemi, così il giovane miliardario incarna l'immagine di un decennio che genererà nuova linfa per la storia del nostro paese.

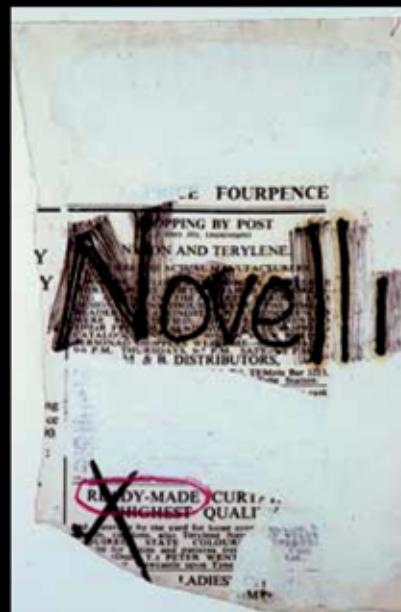
Anticipating extreme rebel Paul Getty III is fully a decade of Italian history. Grandson of the famous millionaire chooses to live days without rules characterized by excesses and limits. Piazza Navona in Rome is his home, the place where together with artists and young people habitually consume mix of drugs and alcohol.

From the start symbol of a new dress code, anticipatory, is marked by a kidnapping invasive which led him to fame extended. The protagonist of the gossip of the time, in 1982, also participates in a film by Wim Wenders.

With the same ease with which sells beads in the square in Rome, so wearing clothes

As Plinio de Martiis made with contemporary contemporanea breaking old patterns and systems, so young billionaire embodies the image of a decade that will generate new blood to the history of our country

GALLERIA LA TARTARU



3E-ijT --- S S-
→ xiii ?
7x7 SABATO → 4
Z 3-æ S»
vv 2 GALLE
—
"" BABUINO 196
tel_ .671611
Lus ss .. Oz RO
VTz tt tVE F Ose
ne» 2ss TT V W
E yst Mzc V ?
N JJ vs wG& E
vcô... U • &gOC
OCB F L ff5 N

L'archivio della galleria d'arte "La Tartaruga" documenta con buona continuità dal 1954 (data di nascita) sino agli anni '90 la storia dell'arte contemporanea e non solo. Testimonia soprattutto la cultura degli anni Cinquanta, Sessanta e Settanta romana e italiana: in particolare, ruotava intorno alla Tartaruga tutta "la dolce vita" di quegli anni.

La galleria fu un luogo determinante per il rinnovamento artistico dell'Italia del dopoguerra, rinnovamento che ebbe tra la metà degli anni Cinquanta e la fine dei Settanta la sua punta più avanzata proprio a Roma. Fu infatti a Roma che una comunità di artisti, già attivi nei decenni precedenti, in singolare posizione di dissidenza rispetto alle correnti ufficiali, si confrontò con straordinaria originalità con le generazioni più giovani e con i loro percorsi spesso divergenti.

Nata nel 1954 in via del Babuino, la galleria si trasferì poi a fianco del bar Rosati, in quella area della città - piazza del Popolo e il Tridente - che dall'immediato dopoguerra era diventata irrinunciabile luogo di incontro di artisti e intellettuali.

Vi esposero personaggi come Rauschenberg, De Kooning, Sam Francis o Andy Warhol, Kounellis, Fioroni, Castellani, Manzoni, Angeli, Festa, Ceroli e Paolini, per citarne solo alcuni.

La Tartaruga è stata dunque la prima a presentare a Roma all'inizio del nuovo decennio l'arte americana, ma anche la migliore avanguardia italiana ed europea e, soprattutto, a creare una serie di legami e collaborazioni importanti con altre gallerie, musei, curatori e promotori d'arte contemporanea nel mondo, stabilendo percorsi preferenziali soprattutto con New York, grazie a Leo Castelli, ma anche con la Francia, l'Olanda e la Germania.

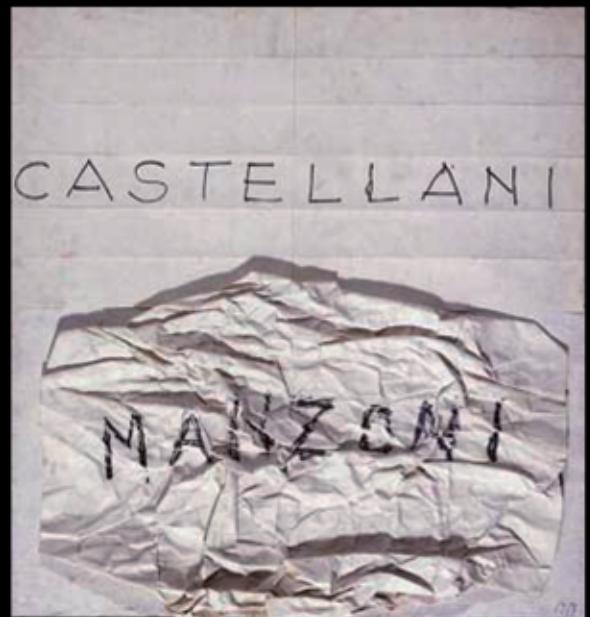
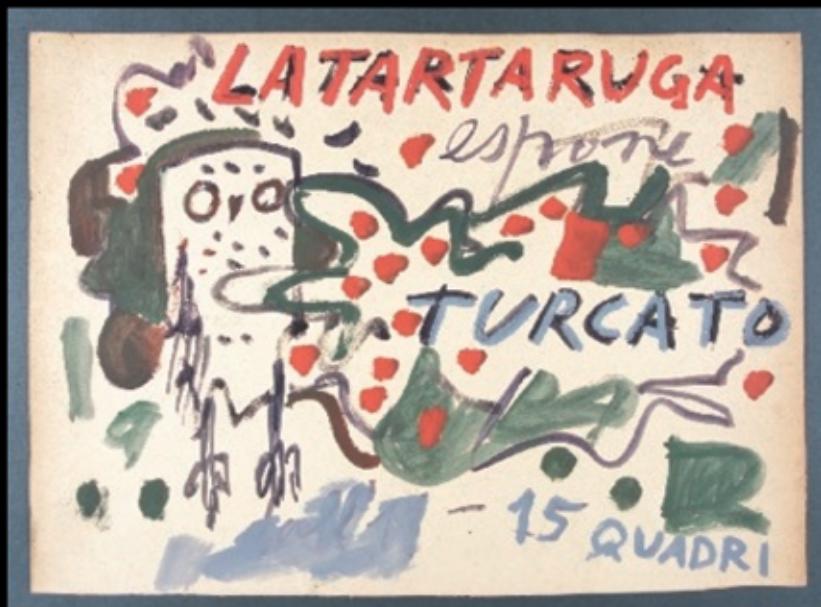


PLINIO DE MARTIIS

GA

4x 44-Z
KOUNELLIS
giugno 1960

RIA—LA
TARTARUGA
z 137 •
HF Srr—v
MA ttt 2 C
s 2DK,
dddE S
XX
E.? ~
NN N--
— ☺



An archive of the art gallery "The Turtle" documents with good continuity from 1954 (date of birth) until the 90s, the history of contemporary art and beyond. Testifies especially the culture of the fifties, sixties and seventies Roman and Italian: in particular, all revolved around the Turtle "the sweet life" of those years. The gallery was a crucial issue for the renewal of post-war art, renewal that occurred between the mid-fifties and the late seventies its furthest point in Rome. Indeed, it was in Rome that a community of artists, already active in the previous decades, in the singular position of dissidence with regards to current official confronted with extraordinary originality with the younger generations and their often divergent paths.

Born in 1954 in Via del Babuino, the gallery then moved to the side of the bar Rosati, in that area of the city - Piazza del Popolo and the Trident - which after the war became essential meeting place for artists and intellectuals. We exposed the likes of Rauschenberg, De Kooning, Sam Francis and Andy Warhol, Kounellis, Fioroni, Castellani, Manzoni, Angeli, Festa, Ceroli and Paolini, to name just a few.

The turtle was thus the first to submit to Rome at the beginning of the new decade of American art, but also the best Italian and European avant-garde and, above all, to create a series of links and collaborations with other galleries, museums, curators and promoters of contemporary art in the world, establishing preferential routes especially New York, thanks to Leo Castelli, but also with France, Holland and Germany.

MESSAGERIE

ADVERTISING

PHOTO - PAOLO SANTAMBROGIO

MODEL - ILIAS PETRAKIS

STYLING - RAFFAELLO RIVI

AUTUMN WINTER 2012



MESSAGERIE





















MESSAGERIE



MESSAGERIE

KEY OUTFITS

AUTUMN WINTER 2012



KNITWEAR MOD. 121074 ART. 6385
JACKET MOD. 129125 ART. 6303
SHIRT MOD. 121403 ART. 6350
BOWTIE MOD. 120717 ART. 6280
PANTS MOD. 123501 ART. 6289
BELT MOD. 120225 ART. 6434
SHOES ARCHIVES

COAT MOD. 126348 ART. 6294
JACKET MOD. 129031 ART. 6251
KNITWEAR MOD. 121077 ART. 6386
PANTS MOD. 122461 ART. 6304
SHOES ARCHIVES



JACKET MOD. 129031 ART. 6251
KNITWEAR MOD. 121077 ART. 6386
PANTS MOD. 122461 ART. 6304
SHOES ARCHIVES



JACKET MOD. 127387 ART. 6293
SCARF MOD. 121085 ART. 6389
KNITWEAR MOD. 121077 ART. 6386
PANTS MOD. 112700 ART. 5699
BELT MOD. 120222 ART. 6432
SHOES ARCHIVES



COAT MOD. 126348 ART. 6294
KNITWEAR MOD. 121057 ART. 6380
PANTS MOD. 122179 ART. 6288
GLOVES ARCHIVES
SHOES ARCHIVES



HAT MOD. 120350 ART. 6427
KNITWEAR JACKET MOD. 121063 ART. 6381
JACKET MOD. 127045 ART. 6248
SHIRT MOD. 121605 ART. 6364
BOWTIE MOD. 120716 ART. 6421
PANTS MOD. 123463 ART. 6248
GLOVES ARCHIVES
SHOES ARCHIVES

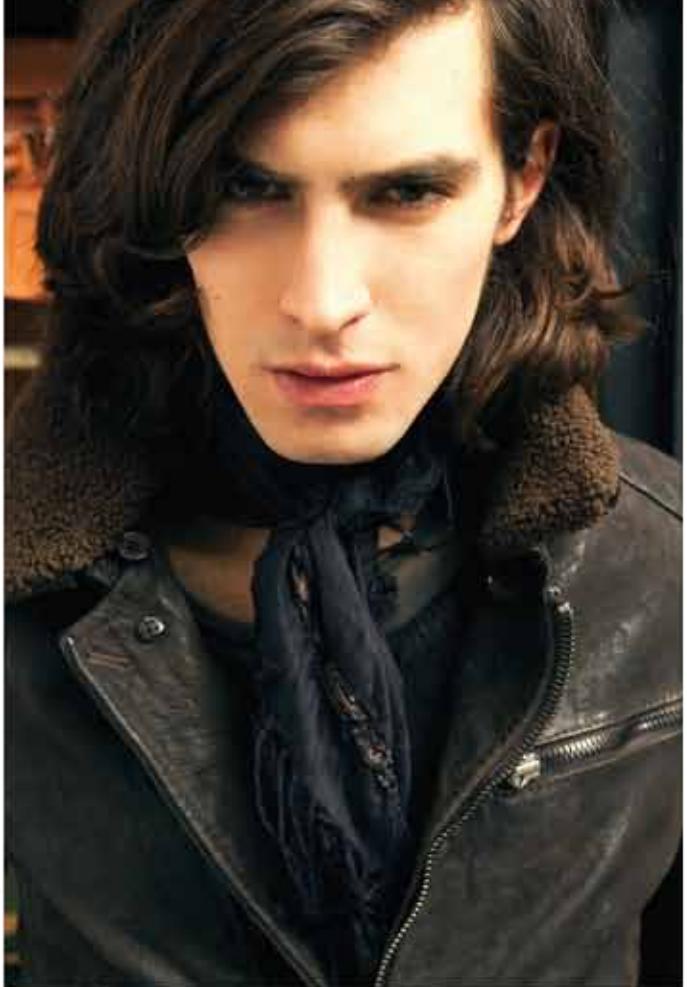


HAT MOD. 120350 ART. 6427
JACKET MOD. 129030 ART. 6264
SHIRT MOD. 121460 ART. 6339
POCHETTE MOD. 120718 ART. 6286
PANTS MOD. 0259/D ART. 6305
SCARF MOD. 121080 ART. 6387
GLOVES ARCHIVES
SHOES ARCHIVES

JACKET MOD. 129122 ART. 6251
POCHETTE MOD. 120718 ART. 6286
SHIRT MOD. 121612 ART. 6364
BOWTIE MOD. 120716 ART. 6421
PANTS MOD. 123463 ART. 6251
HAT MOD. 120350 ART. 6427
GLOVES ARCHIVES
SHOES ARCHIVES



HAT MOD. 120350 ART. 6427
LEATHER JACKET MOD. 120821 ART. 6296
KNITWEAR MOD. 121046 ART. 6377
SHIRT MOD. 121612 ART. 6364
BOWTIE MOD. 120716 ART. 6421
PANTS MOD. 123501 ART. 6308
GLOVES ARCHIVES
SHOES ARCHIVES



LEATHER JACKET MOD. 120822 ART. 6296
KNITWEAR MOD. 121044 ART. 6376
SCARF MOD. 120646 ART. 6419
T-SHIRT MOD. 120041 ART. 6368
JEANS MOD. 0500/G ART. 6325
BAG MOD. 120766 ART. 6426
GLOVES ARCHIVES
SHOES ARCHIVES

COAT MOD. 126427 ART. 6292
JACKET MOD. 129123 ART. 6280
SCARF MOD. 120630 ART. 6400
KNITWEAR MOD. 121076 ART. 6386
PANTS MOD. 122179 ART. 6303
SHOES ARCHIVES



PARKA MOD. 126433 ART. 6312
JACKET MOD. 127045 ART. 6250
KNITWEAR MOD. 121068 ART. 6383
SHIRT MOD. 121460 ART. 6345
BOWTIE MOD. 120716 ART. 6421
PANTS MOD. 122184 ART. 6291
SHOES ARCHIVES



JACKET MOD. 129125 ART. 6303
KNITWEAR MOD. 121056 ART. 6380
SHIRT MOD. 121464 ART. 6344
BOWTIE MOD. 120717 ART. 6280
PANTS MOD. 122186 ART. 6284
SHOES ARCHIVES



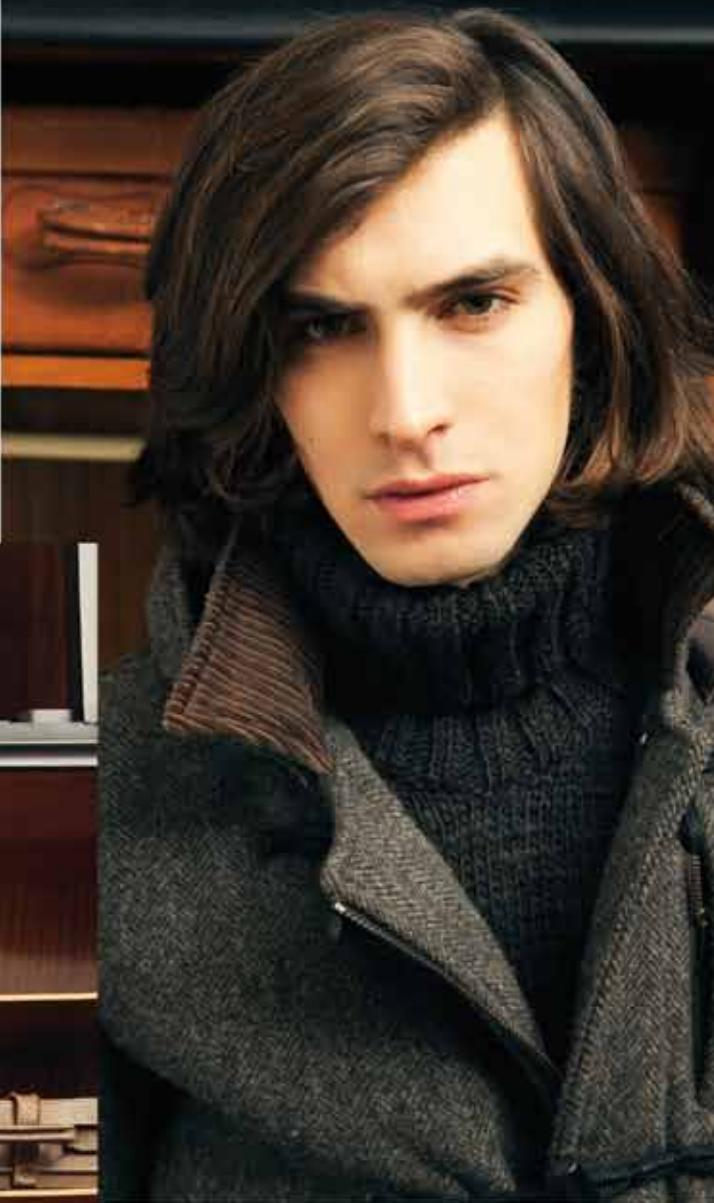
JACKET MOD. 129126 ART. 6285
KNITWEAR MOD. 121051 ART. 6378
SHIRT MOD. 121463 ART. 6364
TIE MOD. 120719 ART. 6285
PANTS MOD. 122461 ART. 6289
BAG MOD. 120765 ART. 6425
GLOVES ARCHIVES
SHOES ARCHIVES



HAT MOD. 120351 ART. 6427
PEACOAT MOD. 126802 ART. 6282
KNITWEAR MOD. 121072 ART. 6383
SWEATERS MOD. 120031 ART. 6367
JEANS MOD. 0259/B ART. 6325
SHOES ARCHIVES



COAT MOD. 126432 ART. 6266
KNITWEAR MOD. 121073 ART. 6384
PANTS MOD. 0501/1 ART. 6304
GLOVES ARCHIVES
SHOES ARCHIVES



JACKET MOD. 126420 ART. 6287
KNITWEAR MOD. 121061 ART. 6381
PANTS MOD. 122059 ART. 6312
SHOES ARCHIVES



HAT MOD. 120350 ART. 6427
COAT MOD. 126425 ART. 6274
KNITWEAR MOD. 121069 ART. 6383
PANTS MOD. 0259/D ART. 6305
SHOES ARCHIVES



HAT
JACKET
KNITWEAR
PANTS
SHOES

MOD. 120350 ART. 6427
MOD. 129122 ART. 6286
MOD. 121069 ART. 6383
MOD. 0259/D ART. 6305
ARCHIVES



PEACOAT MOD. 126802 ART. 6266
KNITWEAR MOD. 121052 ART. 5843
SHIRT MOD. 121403 ART. 6350
BOWTIE MOD. 120717 ART. 6280
SCARF MOD. 121080 ART. 6387
PANTS MOD. 0259/D ART. 6305
SHOES ARCHIVES



JACKET MOD. 129125 ART. 6266
KNITWEAR MOD. 121053 ART. 6378
SHIRT MOD. 121461 ART. 6344
BOWTIE MOD. 120716 ART. 6421
JEANS MOD. 0491/E ART. 6326
SHOES ARCHIVES



JACKET MOD. 129031 ART. 6254
KNITWEAR MOD. 121050 ART. 6378
SHIRT MOD. 121403 ART. 6350
BOWTIE MOD. 120716 ART. 6421
PANTS MOD. 123501 ART. 6308
SHOES ARCHIVES

HAT MOD. 120350 ART. 6427
JACKET MOD. 127066 ART. 6288
SHIRT MOD. 121611 ART. 6344
BOWTIE MOD. 120717 ART. 6280
PANTS MOD. 0259/A ART. 6308
SHOES ARCHIVES



HAT	MOD. 120350 ART. 6427
COAT	MOD. 126421 ART. 6292
KNITWEAR	MOD. 121060 ART. 6381
SHIRT	MOD. 121403 ART. 6350
BOWTIE	MOD. 120716 ART. 6421
PANTS	MOD. 123501 ART. 6308
SHOES	ARCHIVES



PARKA MOD. 126434 ART. 6301
KNITWEAR MOD. 121062 ART. 6381
SHIRT MOD. 120042 ART. 6368
PANTS MOD. 0501/I ART. 6304
SHOES ARCHIVES

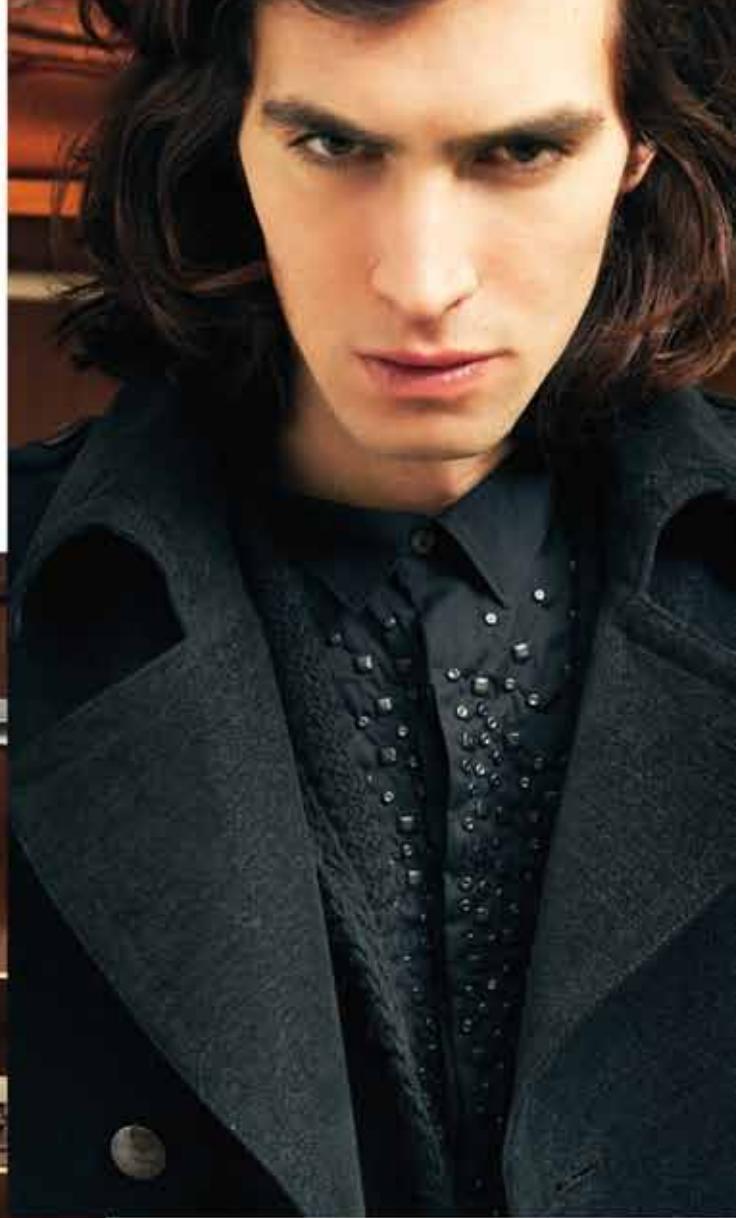
COAT KNITWEAR MOD. 121071 ART. 6383
JACKET MOD. 129023 ART. 6253
SWEATERS MOD. 120032 ART. 6367
SCARF MOD. 120646 ART. 6419
PANTS MOD. 0501/I ART. 6304
BELT MOD. 120220 ART. 6430
SHOES ARCHIVES



PUFFA JACKET MOD. 126105 ART. 6288
KNITWEAR MOD. 121058 ART. 6380
T-SHIRT MOD. 120038 ART. 6368
PANTS MOD. 122185 ART. 6312
SHOES ARCHIVES



COAT MOD. 129203 ART. 6292
T-SHIRT MOD. 120043 ART. 6368
SCARF MOD. 120639 ART. 6412
PANTS MOD. 122182 ART. 6285
BAG MOD. 120764 ART. 6424
BELT MOD. 120220 ART. 6430
SHOES ARCHIVES



COAT MOD. 126801 ART. 6300
KNITWEAR MOD. 121070 ART. 6383
SHIRT MOD. 121610 ART. 6350
PANTS MOD. 122182 ART. 6285
GLOVES ARCHIVES
SHOES ARCHIVES

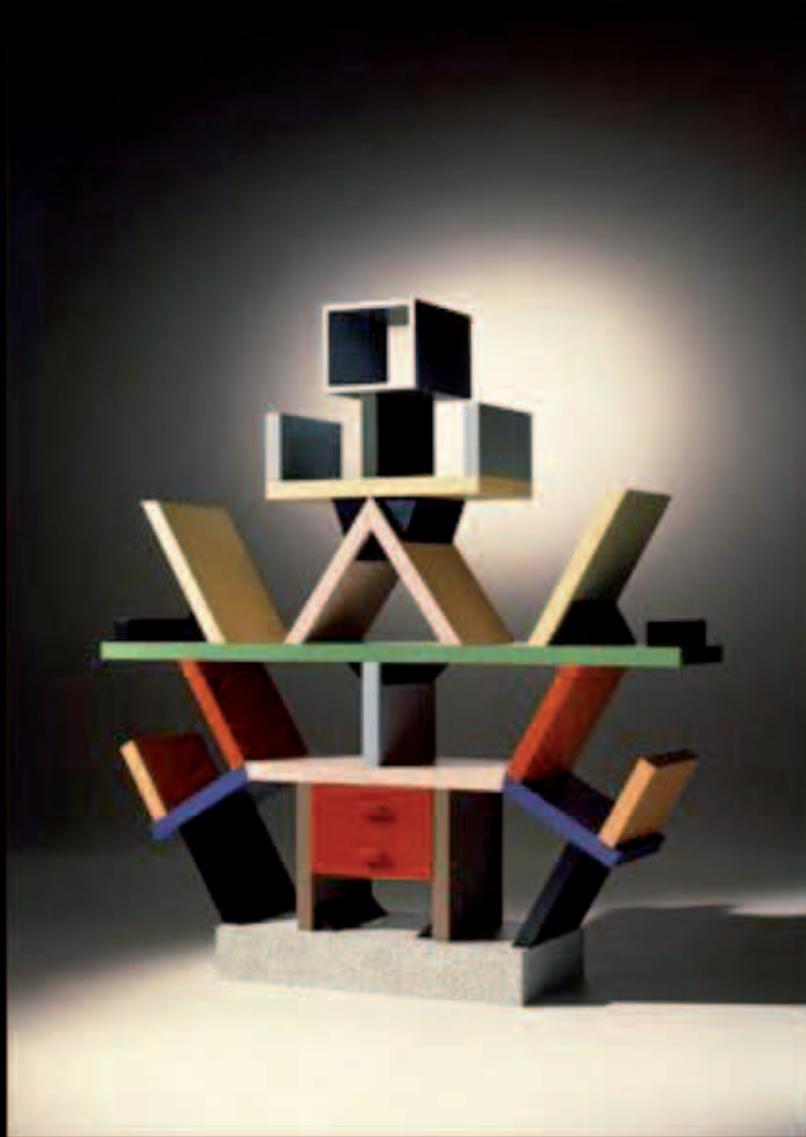
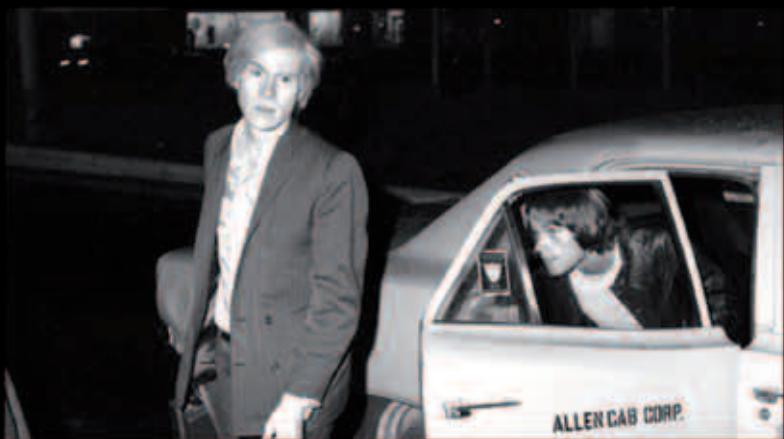


COAT MOD. 129241 ART. 6298
JACKET MOD. 129104 ART. 6256
SHIRT MOD. 121465 ART. 6340
BOWTIE MOD. 120716 ART. 6421
PANTS MOD. 123440 ART. 6244
SHOES ARCHIVES



JACKET MOD. 129103 ART. 6240
SHIRT MOD. 121463 ART. 6357
TIE MOD. 120715 ART. 6421
PANTS MOD. 123440 ART. 6240
SHOES ARCHIVES

MESSAGERIE ICONS





Overseas

UNITED STATES

Behaviour
231, West 19th Street
New York

Politix
8522 Beverly Blvd, #607
Los Angeles

Nida boutique
544, Hayes Street
San Francisco

RUSSIA

Vip Zone
22,15/1 Simferopolsiy bld. 117556
Moscow

La Vetrina
Vorovskogo 19/a 354000
Sochi

HONG KONG

Besting Trading Limited
906-908 9f, Sanos bldg, 17
Hankow Road
Tsim Sha Tsui - Kowloon

SOUTH AFRICA

Bon Ami
Craighall
Johannesburg

TURKEY

Harvey Nichols
Kisikli Cad. N: 43
Istanbul

SOUTH KOREA

Intermezzo
Beakam Bldg, 6f
Seoul

SWITZERLAND

Bruno & Moritz
Kreuzbuehlstr. 42
Zurich

Bernie's
Wolfbachstrasse, 15
Zurich

FRANCE

Le Bon Marche
Rive Gauche Rue Velpeau
Paris

Stealth
42, Rue Dragon
Paris

Boutique Lucca
29, Rue du Roi de Sicile
Paris

Le Dressing
58, Rue Saint Yon
La Rochelle

See Smart Sas
46, Bvd Des Brotteaux
Lyon

Cargo
3, Rue Francois Sibilli
St. Tropez

L'Evenement
82, Rue D'Antibes
Cannes

Travelling Sarl. - Casting
2, Place Chabaneau
Montpellier

ROMANIA

Trends By Adina Buzatu
Calea Victoriei, 83/85 - Sector 1
Bucarest

BENELUX

Pascal Loman Bvba - Wolf
Volderstrasse, 19
Gent

GERMANY
Emerson Renaldi
Kaiserstrasse 11/13
Nuernberg

Soeren Fashion
Elberfelderstrasse, 59
Hagen

SPAIN

Seis Grados
C/San Clemente, 25
Zaragoza

GREECE

Hionidis
Pavlou Mela Street, 32
Thesaloniki

CYPRUS
D. Lazarou - Sons Ltd
34, Anexartissias - Athinon Str.
Limassol

MESSAGERIE

NAVIGATOR

SHOWROOM

Via Sirtori, 31
Milano
+39 02 29419491
commerciale@gma.sm

STORE

Via Mentana, 11
Rimini
+39 0541 1904784
messagerieshop@gmail.com

PRODUCTION

G.M.A. s.r.l.
Via A. di Riccio, 8
Repubblica di San Marino
+378 0549 960019
info@gma.sm

JAPAN DISTRIBUTION

WAKO & CO. LTD
8F Osaka-Sakaisuji bldg 2-2-13
Bakuroumachi
541-0059 Chuo-Ku Osaka - Japan
phone no. 0081-6-6263-8188
fax no. 0081-6-6263-8185
motomura@wako-web.co.jp

INFO PUNTI VENDITA

info@messagerie.it

www.messagerie.it



© 2012 - Messagerie - G.M.A. s.r.l.
All right reserved.

The material on this booklet may not be reproduced, distributed, transmitted,
otherwise used, except with the prior written permission of G.M.A. s.r.l.
Printed in Italy

MESSAGERIE

www.messagerie.it

